COBETCHAS ECHOPYCCUA!

ОРГАН ЦК КП(б) БЕЛОРУССИИ, СОВНАРКОМА И ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА БССР. 1

Наш советский народ не жалел сил и труда во имя победы. Мы пережили тяжелые годы. Но теперь каждый из нас может сназать: мы победили. Отныне мы можем считать нашу отчизну избавленной от угрозы немецного нашествия на Западе и японского нашествия на Востоне. Наступил долгожданный мир для народов всего мира.

И. СТАЛИН

Обращение товарища И.В. СТАЛИНА

и народу

Соотечественники и соотечественницы!

Сегодня, 2 сентября, государственные и военные представители Японии подписали акт безоговорочной капитуляции. Разбитая наголову на морях и на суше и окруженная со всех сторон вооруженными силами Об'единенных Наций, Япония приэнала себя побежденной и сложила оружие.

Два очага мирового фашизма и мировой агрессии образовались накануне иынешней мировой войны: Германия — на Западе и Япония — на Востоке. Это они развязали вторую мировую войну. Это они поставили человетество и его цивилизацию на край гибели. Очаг мировой агрессии на Западе был ликвидирован четыре месяца назад, в результате чего Германия оказалась вынужденной капитулировать. Через четыре месяца после этого был ликвидирован очаг мировой агрессии на Востоке, в результате чего Япония, главная союзница Германии, также оказалась вынужденной подписоть акт капитуляции.

Это означает, что наступил конец второй мировой войны.

Теперь мы можем сказать, что условия, необходимые для мира по всем мире, уже завоеваны.

Следует отметить, что японские захватчики напесли ущерб не только нашим союзникам - Китаю, Соединенным Штатам Америки, Великобритании. Они нанесли серьсзнейший ущерб также и кашей стране. Поэтому у нас есть вще свой особый счет к Японик.

Свою агрессию против нашей страны Японня начала еще в 1904 году во время русско-японской войны. Как известно, в феврале 1904 года, когда переговоры между Японией и Россией еще продолжались, Япония, воспользовавшись слабостью царского правительства, неожиданно и вероломно, без об'явления войны. - напала на нашу страну и атаковала русскую эскадру в районе Порт-Артура, чтобы вывести из строя несколько русских воекных кораблей и создать, тем самым, выгодное положение для своего флота. И она действительно вывела из строи три первоклассных военных корабля России. Характерно, что через 37 лет после этого Япония в точности повторила этот вероломный прием в отношении Соединенных Штатов Америки, когда она в 1941 году напала на военноморскую базу Соединенных Штатов Америки в Пирл-Харборе и вывела из строя ряд линейных кораблей этого государства. Как известно, в войне с Японией Россия потерпела тогда поражение. Япония же воспользовалась поражением царской России для того, чтобы отхватить от России Южный Сахалин, утвердиться на Курильских островах и, таким образом, закрыть на замок для нашей страны на Востоке все выходы в океан, следовательно, также все выходы к портам советской Камчатки и советской Чукотки. Было ясно, что Япония ставит себе задачу отторгнуть от Россни весь ее Дальний Восток.

Но этим не исчерпываются захватнические действия Японии против нашей страны. В 1918 году,

после установления Советского строя в нашей стране, Япония, воспользовавшись враждебным тогда отношением к советской стране Англии, Франции, Соединенных Штатов Америки и опираясь на них, - вновь напала на нашу страну, оккупировала Дальний Восток и четыре года терзала наш народ, грабила советский. Дельний Во-

Но и это не все. В 1938 году Япония вновь напала на нашу страну в районе озера Хасан, около Владивостока, с целью окружить Владивосток, а в следующий год Япония повторила свое нападенке уже в другом месте, в районе Монгольской Народной Республики, около Халхин-Гола, с целью прорваться на советскую территорию, перерезать нашу Сибирскую железнодорожную магистраль и отрезать Дальний Восток от России.

Правда, атаки Японии в районе Хасана и Халхин-Гола были ликвидированы советскими войсками с большим позором для японцев. Равным образом была успешно ликвидирована японская военная интервенция 1918-22 годов, и японские оккупанты были выброшены из районов нашего Дальнего Востока. Но поражение русских войск в 1904 году в период русско-японской войны оставило в сознании народа тяжелые воспоминания. Оно легло на нашу страну черным пятном. Наш народ верил и ждал, что наступит день, когда Япония будет разбита и пятно будет ликвидировано. Сорок лет ждели мы, люди старого поколения, этого дня. И вот, этот день наступил. Сегодня Япония признала себя побежденной и подписала акт безоговорочной капитуляции.

Это означает, что Южный Сахалин и Курильские острова отойдут к Советскому Союзу и отныке они будут служить не средством отрыва Советского Союза от океана и базой японского нападения на наш Дальний Восток, а средством прямой связи Советского Союза с океаном и базой оборонь нашей страны от японской агрессии.

Наш советский народ не жалел сил и труда во имя победы. Мы пережили тяжелые годы. Но теперь каждый из нас может сказать: мы победили. Отныне мы можем считать нашу отчизну избавленной от угрозы немецкого нашествия на Западе и японского нашествия на Востоке. Наступил долгожданный мир для народов всего мира.

Поздравляю вас, мон дорогие соотечественники и соотечественницы, с великой победой, с успешным окончанием войны, с наступлением мира во

Слава вооруженным силам Советского Союза, Соединенных Штатов Америки, Китая и Великобритании, одержавшим победу над Японией!

Слава нашим дальневосточным войскам и тихоокеанскому военно-морскому флоту, отстоявшим честь и достоинство нашей Родины!

Слава нашему великому народу, народу-побе-

Вечная слава героям, павшим в боях за честь и победу нашей Родины!

Пусть здравствует и процветает наша Родика!

ПРИКА

Верховного Главнокомандующего

По войскам Красной Армии и Военно-Морскому Флоту

2 сентября 1945 года в Токио представителями Японии нодписан акт о безоговорочной капитуглини японских вооружённых сил.

Война советского народа, совместно с нашими союзниками, против последнего агрессора японского империализма — победоносно завершена, Япония разгромлена и капитулировала.

красноармейцы, краснофлотцы, сержанты, старшины, офицеры армии и флота, генералы, адмиралы и маршалы, поздравляю Вас с победоносным завершением войны против

В ознаменование победы над Японней, сегодня, 3 сентября, в день ПРАЗДНИКА ПОБЕДЫ над Японией, в 21 час столица нашей Родины МОСКВА от имени Родины салютует доблестным войскам Красной Армии, кораблям и частям Военно-Морского флота, одержавшим эту победу, - дведцатью четырьмя артиллерийскими залпами из трёхсот двадцати четырёх орудий.

Вечная слава героям, павшим в боях за честь и победу нашей Родины!

Пусть живут и здравствуют наша Красная Армия и наш Военно-Морской флот!

Верховный Главнокомандующий

Генералиссимус Советского Союза И. СТАЛИН.



УНАЗ

президиума верховного совета СССР ОБ ОБ'ЯВЛЕНИИ З СЕНТЯБРЯ ПРАЗДИНКОМ победы над японией

В ознаменование Победы пад Японией установить, что 3 сентября является дием всенародного торжества — праздником победы над япо-

нией. 3 сентября считать нерабочим днем.

> Председатель Президиума Верховного Совета СССР М. КАЛИНИН. Секретарь Президиума Верховного

> > Совета СССР А. ТОРКИН.

Москва, Кремль. 2 сентября 1945 г.

B COBHAPHOME CCCP

В соответствии с Указом Президнума Верховного Совета СССР об об'явлении 3-го сентября ПРАЗДНИКОМ ПОБЕДЫ над Японией Совнарком СССР постановил считать 3 сентября 1945 года нерабочим днем.

Совет Народных Комиссаров СССР предложия всем советским государственным учреждениям 3 сентября с. г. в день всенародного торжества праздник победы над Японией поднять на своих зданиях Государственный Флаг Союза Советских Социалистических Республик.

в сентября 1945 года , Me 373.

经验的第一员

«линкора» "Миссури"

Медление рассенвается туман над Токий- Ровне в 9 часов по тихоокеанскому врежой бухгой в этог исторический день. По- неми на пакубе корабия полимотся генерах степенно вырисовываются силуэты много- Макартур. Он был первым, кто так отнор численных кораблей союзников, грозно японовии войскам, вторгшимен из Филип-

торов должиз произойти перемовия поши- действий. завия акта о капитуляции Японии, Этог инноносен-маленький, но лихой корабль. с речью к делегатам и гостям: Горпетова втакой ов утопил крейсер «Мы собранись эдесь-представители «Іжемсу», две неприятельские подводные главных воюющих держав, чтобы заклюмодки, сона на своем веку в яполских са- чить торжественное соглашение, при поколетов. Теперь он ведет к своему флаг- мощи которого мир может быть восстанов- лос великого вождя, Генералиссимуса ими. ману представителей прессы всех свободо- лен. Проблемы, влекущие за собой про-

Справа и слева от пето боевые сорат- суждений и дебатов», нику-американские линкоры «Айова», ливские линкоры «Георг», «Герцог Норк- мойти к столу. ский». Дальше на рейдо австралийские, COB HO CHECTS.

Іникору «Миссури», на котором про- генерал Умедзу. взойтет подписание акта, недаром выпала такая честь. Во главе эскадры он 24 марта подошел в берегом Японии и обстрелял из ходит Макартур и приглашает с собой ововх гигантских орудий район севернее двух американских генералов Уэйнрайта и Токао. За этим линкором много других бос- Персиваля-героев Коррегидора. Только невых дел. Он заслужил невависть врагов. давно оне вырваны из японского плена- пережили в одном году две замечательных 11 апреля его этаковал японский летчик- несколько дней назад Уэйнрайт был осво- победы. Мы боремся и побеждаем под во-«смертивк»—в, разбившись, нанес кораб- божден Красной Армией в Мавьчжурии. дю лашь незначительные повреждения.

К правому борту линкора пришвартовал- тайские делегаты. ся миновосен «Будконан», на котором при- За китайнами в столу подходат апглийбыл генерал Макартур. Вслед за инх пол-ский адмирал Фрезер. линкора, заполняй капитанский мостик, ускорила затем папитуляцию Японии. все орудейные площадки башни.

Заканчивается подготовка к церемовии. стула, один против другого. Устанавли- Стеценко. вается микрофон. Все делается веторошливо.

дос корабельного священинка, который пады генерал Грейв, французский делегат в память героев, павших в борьбе с япон- дин и Новой Зеландии. ским империализмом.

- Мы являемся здесь свидетелями того, в своей краткой речи священияк.

пия в составе 11 человек, привезенных на «Миссури». на катере после подготовки: всей церемовоенщины. Впереди, весь в черном, глава где их ждет катер. жейского генерального штаба Японии гене- истребители... раз Умедзу. С нини-ппонские дипломатические и военные чины в разпошерстных носцах. мунцирах и костюмах.

Куда встезли знаменятые клонские улыб- ляются сотин десантных судов с войсками активными строителями нашего будущего.

В течение цаги минут янонская делегация стоит под суровыми взглядами всех присутствующих на корабле представитетей свободолюбивых чаций.

Японцам приходится стоять как раз па- буйта). против житайской телегации.

метронецияся напротив столины Японии, инны, и до конца войны оставался Главно-Миновосец мяну нас к линкору, на ко- командующим на этом театре военных

При общей тишине Макартур обращается

ные дитоковые и невым вынжоконовит Перед вами-один из самых больших решены из полях сражений всего мира и руконожативыи. Незнакомые воздравляли военных кораблей мира — «Миссури». поэтому не являются предметом наших об-

Закончив свою речь, Макартур скупым «Южная Давода», за ними-лучине анг. жестом предлагает японским делегатам по- илескали великому вождю. Кажется, снова

голландские, канадские, мово-зедандские выполнив свою тяжелую обязанность, Снкрейсеры, миновосны. Кораблей всех клас- геницу отходит от стола, ин на кого не Льётся раделивя, песня, нередивами звуглядя. Старательно ставит свою подпись чат банны. А думы всех в этот час — в Япониы удаляются из свои места.

К разложенным на столе папкам под-

После Макартура подписывают акт ки-

нимаются на линкор делегации союзных Треск и щелкание многочисленных фото стран и гости. Делегация занимает свои и киноаппаратов уведичивается, когда Маместа позади стола. Справа налево-пред- картур приглашает к столу советскую деставители Китая, Великобритании, СССР, дегацию. Она здесь в центре винмания. Австралии, Канады, Франции, Голландии, Присутствующие видят в ней представите-Новой Зеландии. Гости, свыше 230 коррес- лей могущественной советской державы, комую песню: пондентов, размещаются в носовой части которая, разгромив фанистскую Германию.

Подинсывающего зкт но уполномочню Верховного Главнокомандующего советски-Зелевых сукном напрывается небольшей ил вооруженными силами генерал-лейтестол, ставится две чернильницы, проме- нанта Леревянье сопровождают генералкательная бумага. Затем появляются два майор авиании. Воронов и контр-адмирал

За генералом Леревянко следует австра-Перед вачалом церемонии раздается го- лийский генерал Блами, представитель Капросит присутствующих обнажить головы генерал Леклерк, представители Голлан-

AET BOTHRCAR.

Высказав убеждение, что отныве прочкак те люди, которые не любили войну, ный мир установится во всем мире. Мапобеделя тех, кто любил войну,--говорит каргур с улыбкой заканчивает проистуру и просит делегации, подписавине акт, про-По трану поднимается японская делега: следовать за ням в салон архирала Нимица

Некоторов время "японские" делегаты выв. При общем модчании присутствую- стеят один. Затем Сигемину вручают черших водходят в столу представители япон- пую папку с экземпляром подписанного шала я обращение в изроду нашего родской завосчивой дипломатви и оголтелой сита. Яповцы спускаются вина по трапу,

жионской делегания министр ниостранных Над линкором «Мисстри» ведичествендел Япомии Мамору Сигеницу. За ним ими парадом проплывают «Летающие претолстенький приземистый пачальник ар- пости», на бреющем полете проносятся

Гости от'езжают с «Миссури» на мино-

Вслед за этим, в осуществление акта о для оккунации японских островов.

Нии. БОГДАНОВ Ив. БОЧАРНИНОВ

Борт линкора «Миссури» (Токийская Красной Армии-победительнице!

2 сентября (Спецкоррых ТАСС).

В ВИСПС

Участие профорганизации в проведении очередного призыва (мобилизации) молодёжи в ремесленные. железнодорожные училища и школы Ф30

С 15 сентября по 15 ноябая 1945 го-; тить на проведение ремонта, оборудовазапия) городской и сальской молодежи столовых, завоз топлива. в ремеслениме, железнодорожные училища в школы фабрично - заводского обучения. Секретариат ВЦСПС предложил профессозвым организациям опазать всемерную по-Твудовых резервов в проведении этого нероприятия.

Пеобходимо создать для призываемой культурно-бытовые условия.

"Профессовы должны раз'яснить важное значение полготовки госупарственных трудовых резервов для обеспечения народкого хозяйства квалифицированными рабочиму и рабочими массовых профессий. В торотские и районные комиссии по проветелью призыва выделяются представители професоюзных организаций. Професоюзы совместно с Управлениями Труговых Резервов обяряви проверять тоговность мозовежи. Особое внимание слегует обра- шахел.

молодежи, принятой в ремесленные и же- особенно важных сообщений. мощь вополнительным комитетам Советов лезнолорожные учинща и школы ФЗО, депутатов трудащихся и Управлениям усилить общественный контроль над работой столовых, в боторых интаются уча-

ЦЕ професиясь работников медико-самолодежи все учебно-производственные и нагарного труда предложено оказать по- лась на идощади и затихла. мощь компесиям по примыву в организации медацинского осмотра призываемой моло- абсолютной тишине самые голос любимодежи и медипинского обслуживания учашихся, ЦК профсоюзов рабочих железных дорог и рабочих речного транспорта -Установить наблюдение за своявременным предоставлением вагонов и судов, предназначенных для пересада молодежи к месту учебы.

ИК професоюза рабочих инвейной промениленвости поручено следить за выполнением заказов на пошивку рабочего тожел в училищ к присму призываемой и выходного обмундирования для учи-(TACC).

при неления 3-го сентабля, Главторф Наркомата топливной промышлевности Белоруссин выполнил годовой план

подвето влюе. Всего добыто скреперного. шленности БССР. фрезерного и резного торба 295 тысяч

Поторическую победу Красной Армии на Порвенство в соревновании завоевало тор-Зальнем Востоке предприятия Главторфа фопредприятие вмени Ордженвкизе, Мин-Наризовата традивной промышленности Ве- свой области. В течение трех месянев кол- зованному сержанту, она говорит: лоруссии ознаменовали выполнением годовего плана добычи горфа. По элеваторной дящее Красное Знамя ЦК профсоюза торфа- Маньчжурин... и резпой заготовие торфа задажие перевы: инков СССР и Нарконата топливной преим-

В целом до Наркамату добыто 550 тысяч тожи торфа.

т илин ПУСТЬ ЗДРАВСТВУЕТ И ПРОЦВЕТАЕ и затакано теженаша ВЕЛИНАЯ РОДИНА!

ВСЕНАРОДНОЕ петоржество ше

БРЕСТ, 2 сентибря. (Наш керр.). Ликует сегодня пограничный Брест. В этот невабываемый день, в 2 часа 30 минут

тогарища Сталила, рукоплескали и силли от радости. Тысячи людей обменивались труг друга с победой, с паступлением мира во всем мире.

Молодые, старые, детвора - все рукоповторился день 9 нап. Но это был побол-Медленно подходит Сигемицу. Неловко пый сентябрь. Расселлись тучи войны на Лальнем Востоке, взоилле селице мира. том, вто дал нам это счастье, жто выковал победу, - о Сталине.

Люди обступили подполковника. Шесть орденов сияют на его груди. Пожилой офицер гов орит:

- Потомян будут нам завидовать. Мы зительством Сталина. Это счастье, о котором трудно сказать словами.

Навеки останется в намяти людей 3 сентября 1945 года.

- С победой вас, мон дорогие соотечественники и соотечественнины!

Это сказал Оталии. Все улипы города огласились громвини криками «ура». А когда они стихли, тысячи счастинных людей запели всем зна-

Дорогая моя столица, Золотая моя Моства...

Народ горжествовал. Народ веселился, лавил Красную Армию, её великих полководцев, любимого вождя товарища Сталина.

В 8 часов вечера в парке состоялся общегородской митинг трудящихся. С речью, посвящённой победе над японскими самураями, выступил председатель исполкома городского совета депутатов трудящихся тов. Настухов.

То поздней вочи на улинах и в парвах города гремела музыка.

A. HBAHOR.

Спасибо родному вождю

С чувством огромного ликования слуного Иосифа Виссарнововича Сталина, принёсшего нам радостную весть, поэдравившего нас в победой. 2-го сентября подписан акт безоговорочной капитуляции Японии. Наступил мир-долгожданный, многодетний мир во всём мире.

мы, подагоги, отладим все свои силы,

- Слава народу-победителю! Спасибо нашей любимой могущественной

Спасибо нашему геннальному вожню,

товариму Сталину-организатору и вдохвовителю ваших великих побел

С. М. МОГИЛЬНИЦКАЯ. заслуженная учительница БССР.

Да здравствует Красная Армия победительница!

жданная радостная весть о подписании силы Брасной Армии.

Советское правительство, му союзническому договору, 8 автуста об'- шим ему антузназмом, будет восстанавли- Комиссаров Союза ССР товарищ Сталиксамым приблизило конец мировой войны и сократило число её жертв.

Разгром советскими войсками в небывало короткий срок одной из лучших японпосле установ об новейней помимент и подпровод об прида жизо оборонительными сооружениями, является Герой Советсного Союза,

2 севтября всю страну облетела долго- прчаншим свидетельством могущества и трудящиеся города услышав по радно го- акта безоговорочной капитуляции Япо- Героплеский саветский нарад, с лико-ванием встретивший окончание второй

> явлю войну японским хищникам и тем зать народное хозайство, высрушенное на- Историческое веступление Генералисс мецкими оккупантами. Ла эдравствуют победоносная Красная

Армия советский народ и гениальнейший вождь — Генералиссииус Советского Союза товарищ Сталин!

Б. А. БУЛАТ.

тогла отношением к советской ствани Наступила эпоха длительного мира

разлистических войн, предсказанный Ле- областей знаний вкладывают свой творра. Я счастана сознавать, что мионим нии народного козяйства родной Белорусполучили сполна и за 1905 год и за син. Они живут сознанием, что Белорус-Хасан, и за Халхин-Гол. Наглый агрессор сия, поднятая из депла и руин, снова букак фанцистская Германия на западо сенье республик Советского Самза, честве Мы живеч в величайшую эпоху — эпо-

ху Сталина, в эпоху, которая делает историю. И это обязывает нас. научных раз ботникав, быть постойными этой эпохи. Сейчае мы проступили к составлению

Обращение Тепералиссимуса Советского пятилетнего плана восстановления, хозяй-Слава пеликому Сталину!

В. А. ЛЕОНОВ, вице-президент Анадемии наук БССР, заслуженный двятель науки. ROBITSTONYMEN

Радость победы

манием слушали трудящиеся города Мозы- радво выступление товарища Сталина. ря обращение товарища Сталина к народу Товарищ Сталин поздравил нас с реликой имеем позную, вазможность, не покладая по случаю величайшей победы Брасной Победой советского народа над Японией. Арини на Дальнем Востоке.

стантин Федорович Смирнов. -- Япония по-IDVSES DOWN THE BER

На митинге колхозников сельхозартели дее 60 тови зерна. консомольско-молодёжного звена Мария Ра- Мозыря щенко. Она сказала:

Нобела, одержавная над фанизмом, за- Белорусского, государственного челнини- будем и впреды препить могущество

запада. Сейчае одержана новая блестящая эгрессора и полное уничтожение очагов трудящийся Белоруссии: победа разграмден агрессор на востоке, вейны гарантирует быстрый успех возрож-2 сентября великий Сталин в своём обра- дения всего народного хозяйства.

non Pernyania

вессии на Вомозырь, (Наш неро.). С большим вин-1 — Я с большим вниманием слушала по Мы, колхозники сельхозартели «КИМ», Около радиоренродукторов собранись сот- встретили День Победы завершением всех Тов. Мачульский рассказывает, что колни мозырия. На улице Ленина, облизи го- уборочных работ. В колхозе убрано и за- хозники Минской области, и в шервую родского театра, собралась большая толна скирдовано 339 гектаров зерновых куль- очередь Червеньского, Крунского и Руденжителей города. Они горячо аплодировали тур. Мы полностью рассчитались с госу- ского районов, в честь нобеды над Япотоварищу Сталину за его мудрое руковод- дарством но поставкам, кроме того, одали нией организуют красные обозы. ство по обеспечению мира по всем мира. хлоб в фонд Врасной Армии. На ссыпные - Война на Лальнем Востоке оконче- пункты сдано 48,6 тонны высоконачест-

канитуляции. С великой Победой, дорогие низовали красные обозы с хлебом госу-

«КНМ». Дворищанского сельсовета, Хой- Митинги, посвящённые победе над Ипо-

А. ЛЕВИЦНИЯ.

С падением фашистской Германии лик- Белоруссии.

роду, возвестившее мир во всём мире, водущевляет весь профессорско преподавательстви с колпектив и студентов ного модицинского института.

выходной день 2 сонтября 1945 до двух часов дня по радио шла обыкновенная вескресная нередача. Выступали чёные, артисты, звенела музыка. И вдруг

В пва часа трихнать минут по радко кировой войны, еще эпергичнее, с прису- выступит Председатель Совета Народных муса товарища Станина застало минчая, гомельчан, витеблян, гродненцев кого дома, кого на работе, кого на улице. Внимание каждого было приковано к радиоруно-LORGOMORGOT

Говорил Сталин. Его знакомый, подней радовал, воодущевлял, наполнял сердна гордостью и силой. Вость о полион капитуляции Японии была встречена труіящимися Белорусии, трудящимися Минска с небывалым воодушевлением. Весть жта тября. — знаменательное событие в на- ма. Академия наук БССР включилась в вещла в серина белоруссов, великой своттяоря, — значенательное сообтью по вё составлению. Учёные всех порыдся незабываемый день 9 мая—день нивым. Наступила эпоха длительного ин- ческий энтузиазм в дело восстановле- победы над фанистекой Гермацией. Минчане спешили поздравить друг друга. На квартирах неуколкал телефон. Знакомые и пезнаковые поминали друг другу руки!

на востоке поставлен на колени так же, дет передовой, изетущей республикой в Как и 9 мая, всеобщее инимание было приковано к поннам и офицерам Красной Армии. Их но заслугаи поэдравляли с особой сердечностью.

Герой Советского Союза Р. И. Мачульский, прослушав по радно выступление нашего вожда товарища Сталина, сказал:

Я с великим воднением воспринимал каждое слово нашего родного Сталина, Вторая мировая война окончена! Агрессор на Дальнем Востеке разгромлен! Сейчае кы рук, трудиться на счастье Родины, благо

С исключительным винманием прослушала по радио выступление товарища на. - сказал гвардии подполковник, на- венного зерна. Сейчае ускоренными темна- Сталина народизя артистка БССР. Ирива

ставлена на колени. Главная союзница имени Каливина, «Труд», «Хойникского перед парод как и всегда, на вой-Германии подписала акт о безоговорочной района. В честь Победы колхозинии орга- ны вышел с победой. Япония капитулировала. Враг поставлен на колени, демокрадарству. В фонд Брасной Армин сдано бо- тические державы еделают все, чтобы он больше не мог подняться. Мы полны гордости за свою Родину, за Красную Армию, пикского разона; выступила экспьевая вней, прошли на всех предприятиях города преисполнены великой благодарности жакатон жаот во пему мудрому отпу и учителю, Генералиссимусу Сталину. Сталин-это победа! И торжествуя сегодня окончание второй мвровой войны, мы от всего сердца посы-Будем еще самоотвержениее трудиться дам свой горячий привет вожди, полководну, учителю, отпу и клянёмся ему, что чтобы воспытать наших детей горячими креплена на Берлинской Конференции Трёх ского института ещё более напражённо, Родины будем, не покладая рук, работать патриотами, дисциплинированными, трудо- Союзных Держав во всём сё гитантском самоотвержение трудиться изд восстанов- для быстрейшего восстановления народного Жалкий вид являет вся эта группа! капитуляции, к Токие и Нокогаме устрем- дюбивыми, стойкими, величии доннем эдраноохранения в изшей родией хозайства и культуры. Мне хочется от оп эсиловыя всей души воскликнуть, и я чувствую, Виесте с нашими детьми я хочу ещё видирована постоянная угроза агрессии с Безоговорочная капитуляция последнего что к моему голосу присоединителя камдый

> менин к народу поздравил нас с оконча- Слава непобедимой Красной Армии! Трудящиеся Минска и других городов тельной победой. Слава Генералисскимусу Советского Сою- республика, жители белорусской дереван Обращение доварища Стадина, к. из- за товарищу Стадину! зотот!! деминиченосылают и торинет привети отважите Проф. 3. И. МОГИЛЕВЧИН, дальневосточным частям Брасной Армии, дирентор Баларусского государствен- разгромившим врага, принудившим янов-ного можицинского института.

> кораблей этого государства. Кин известно, в войтаемся с воварных японских эгрессором — Япония — сказат ок. — стреми-Тенерь товарии Сталин оказал, что насту- лась захватить наши земли. В 1904 голу имя комен второй мировой войны. Чем мы, они, воспользовавшиесь слабостью парского гранспортники, ответии на это? Перед на правителютва захватала Порт-Аргур, Южова взволнована: она только что слушала ик стоят больние задачи. Приближается, вый Сахалии и Курильские острова. Теперь Стальна и хочет поделяться впечатления- зима. Значит, им должны к ней подгото- им, благодаря мудрой политике нашего виться. Поезда, идущие с мириыми гру- правительства, пашего вождя товарища зами, должны продвигаться так же быстро, Сталина, избанлены от опасности войны на Лальнем Востове.

> > Слово берёт заведующий мастерскими дистанции тов. Петров. Он говорит о мужестве советских людей, перенёсиюх все — У нас на станции, сказал оп, две лишения войны. Теперь. когда побела Об этом говорил в своём выступлении

и начальник 8-й дистанции пути тов. Холесения.

- В 1945 году нам падо было капигально отремонтировать 110 вилометров - Я, товарищи, внесте со своим сыном но В сентябре, досрочно, мы закончим

ка станции, как обычно, собразись работ- лечно, нельзя было думать о мире, не це- папо говарища Сталина в пароду, и зат же. нкки технической смены. Каждый радост-, бедив Японию. Теперь войне конец! Япония па вокзале, устроили громкую читку. Наступил конец второй вироной войны! не взволюван. Все поэдравляют друг также побеждена, как была побеждена Гер- Особенно внимательно слушал майор Конмания. Сенчас все усилия—на восстанов- драт Ефимович Воробьев. Он прошел улин-— О победой! 20011. Из минимам два ление "породного" хозяйстви ч Погребуется чини босной путь, от Парева до Кенцтеберпись, неловались, поздравляли друг друга с — И выс с победей! — Товарищи, сказал начальние стане нашим белорусским дорогам. Мы, стрелоч- на груди пять правительственных наград.

> Путенцы не отстанут: Война с Японней была менабежна: Когда началась война, мы, солдаты ж офицевы Рабочне и специалисты 8-ой дистанции Коленой Армин, единодушно приветствова-Первым выступил дорожный мастер условия для мира во всем чире:

BARRETT MONOST, KOLIS MIL TORRE DEROGER, ENGOLUMNIE

Слово минских железнодорожников

Послышались знакомые звуки позывной ла проводится очередной призыв (мобили- иле общежитий, учебных помещений и челодии, и все, кто был в эту минуту из привоизальной площади, устремились и ре-Професованые организации делжны обе- продуктору. Во всех уголках нашей Родиспечить в влубах, дворцах вумьтуры в ны знают и любит эту мелодию. Она всегбиблиотеках культурное обслуживание да является предвестивном каких-инфудь

Вдруг диктор об'явил о том, что у микрофова в два часа 30 минут двя будет выступать Председатель Совета Народных Комиссаров Союза ОСР товарищ Сталии. Полуторатысячвая толна нассажиров сгруди-

И вот у микрофова товарищ Сталии. В

- Товарищи! Соотечественники и соо течественницы!... Великий вождь говорил просто, ясно, и

слова его проинкали глубоко в созвание,

в сердие каждого. ... наступил конец второй мировой войны. Теперь мы можем сказать, что условин, необходимые для мира во всём мире, уже завоёваны...

Тенерь есть все условия для прочного мира. пруга: Люди, стоявшие у репродукторов, обнимавеликой победой, одержанной над милитаристекой Японией.

здесь же, у репродуктора, спешит поделится своей радостью. Обращаясь к демобили- вождя, привёл слова о том, что советский — Тепер мой брат вернётся. Вчера я от

гла тов. Самейлову под дажний

ванилясь: - Терариш рачатыные

Самойлов удыбнулся, Он понимал, как

Выслушен, начальник вказали эфок-ов — Нобеда великая. Давайте в честь проденгали им военные эшелопы.

Победы буден работать ещё лучше. Наш столичный векзал должен быть первоннас-

— И будет первоклассным, - ответила

- Конец войне, - сказал тов. Самойдов. — Начинается настоящая мирная Потом выступил старший стрелочник жизнь. Но, чтобы жизнь эта была хорошей, нам эсем надо ещё лучие трудитьел. Сейчас нам надо особенное внимание уделить

naceawupy. VTORE VMONOGO СОБРАНИЕ ТЕХНИЧЕСКОЙ СМЕНЫ

народ не жалел сил и труда во имя побелы. — Мы с вами, —сказал далее началь-- Яков Федоровьч -- в тут же спох- грузов. Каждый из нас понимал, что скоро

Сторо попросил маневровый диспетчер тев. Раевский. BUTHATIN OF POC-

консомольско-молодёжные смены. Мы бу- завоевана, мы должны сделать всё для ту-С 7 до 8 вечера начальник воказала ден серевноваться за лучнее выполнение то, чтобы быстрее восстановить паше пуобычно проводят политаниятия со своими измерителей, за лучшую полготовку к зи- товое полейство подни манежно ималь работинками. Темой запятия 2 сентибря ме. От имени овоей смены я заявляю, что было обращение товарища Сталина к наро- мы своими силами приведём в порядок трелочные посты, подготови, всё своё хозяйство.

ACTIVE SPENIN OUT B HAPPINARAY. MAY ORIGIN S LACK PERCOR. ON OH насмерть, потому что знали: за жизнь воюен. Пенцен ны победнан. И и горжусь тей, и опнот в в ТОРЖЕСТВО развите ? Учрем 3 сентября в набилете дачальни- что в этой победе есть и моя доля. Но, ко- Принесли листовку с текстом обращении тов. Нехайчик. -- Многие из вас уже ники, не последний инитик на транспорте. Сейчае он едет в отпуск к семье. Перропный контролер тов. Безручко слышали выступление товарища Стальна. От нас многое зависит. Я обизуюсь содер — Поосда над Эпониен. — говорит Тов. Нехайчик подробно изложил речь жить свои стрелки в образовани поряже. манор, - великое разостное событие,

первые денежные премии, держит перехо- него письмо получала, писал, как вомет в лик, немало сделали для помещи фронту. В пути собранием на митани, Председатель ди сё. Теперь можно жить спокойно. Еду те дин, когда пойска или на запад, мы месткома — депутат Верховного Совета в отпуск с радостью. Войне теперь вонен Затем Безручко ушла к начальнику вок- сроим самоотверженным трутом помотали всер тов. Сабило рассватал собранивим по только на западе, не и на востоке. Тебистрому протвижению войск и возниму об обращении товарица Сталина к варолу. перь, говорит товарищ Сталин, ость вер

6. BARHER,

О сельском водоснабжении

ное строительство: восстанавливаются раз- сосными приспособлениями. В наиболее рушениме, строятся новые жилые дома кол- зажиточных и передовых колхозах были клёнов скамейся, и на фоне зелени привитые навыки помогут обеспечить двдеяников, помещении животноводческих проложены водопроводы с устройством авферм в колхозах и сорхозах, школьные зда- таматического посиня. Было установлено

В связи с новым строительством должен Строительство колодиев было прервано быть широко поставлен вопрос о получе- вторжением на территорию Белорусски исния хорошей интьевой воды. Многим, мо- мецко-фашистских банд. Кроме прочих разжет быть, он покажется странным, так как рушений, немцы уничтожали колодны. Сов Белоруссии имеется немало поверхностных вершение уничтожены водопроводы, ветрокодонсточников (рек, озёр). Тем не менее двигатели. До 80 процентов колоднев прихорошей питьевой воды недостаточно.

шей интьевой воды являются буровые ко- же взорвана. Водоподъёмные приснособлелодиы, и динь в очень цемногих местах. при благоприятном залегании грунговых годность. вол, шахтные колодцы, со стенками, за- С момента оснобождения Белерусски от вреиленными бетонными кольцами.

буровых колодиев, находится в благоприятвых условиях. Воду можно получить повсеместие, не глубина залегания водоносных новых, столь необходимых сооружений воторизонтов чрезвычайно разнообразна и доснабжения, идёт ещё медлению. До сего колеблется от 25 до 220 метров глубины, времени трест не обеспечен квалифицирохоти преобладают тлубины, не превышаю- ваниыми кадрами. Недостаёт необходимого ине 60 метров. Средния эксплоатационная глубина колодца 40 — 60 метров. Самые глубокие артезнанские скважины пробурены в городах: Могилеве-220 метров, Го- ительство новых колодиев: Между тем, кля меле—216 метров и Плещеницах—176 тего, чтобы довести число сооружений по

бяна их, колеблется в предслах от 3 до до 50 сельских водопроводов, 20 ветродви-150 кубических метров воды или 240- гателей, до 120 новых буровых колоднев и 12,000 ведер в час.

анализа, вполне удовлетворительнее для нов рублей. нитьевых и дозяйственных целей. На меньией глубине остречаются воды, заряжён- везде есть возножность нользоваться поные болезнетворными бактериями, а на верхностной водой; она не везде имеется. большей, чем указанные пределы, залегают Для производственных построек и культургорькосолёные воды (минская, бобруйская, по-бытовых зданий в сёлах Белорусски томогиловская еквазенны).

востях достигло своего максимума после коллективизации. Колодиы строились, главным образом, на фермах колхозов и совхо- это учесть и уделить особое внимание илазов: За период е 1921 года по день начи. нировке и отроительству водоснабжения. из Отечественной пойны, одним только Грестом сельскохзяйственного водоснабжения было построено до 1.400 буровых ко-

В сёлах, колхозах, совкозах иден усилень Прускые колоды были оборудованы насвыше няти тысяч автопоилок.

всдено в негодность, причёх значительная Наялучини источником получения хоро- часть их засынава зечлей, камиями и. дания сияты и увезены или приведены в ис-

немецко-фанинстских захватчиков уже вос-Территория Белоруссии, в отношении становлено и построено значительное количество колодцев, что дыприлденя и княже

> Однако, восстановление и строительство инструмента, механизмов и материала.

Всё это тормовит посстановление в страанная от за прочим водосная зам сельскохозяйственному продосная жению до Производительность колодцев, как и глу- довоенного уровня, нужно построить вновь восстановить до 800 колодиев. Затраты на Качество воды, но данным химического эти работы превысят сумму в 40 миллио-

Для строящихся кирпичных заводов не же нужна вода. Все это лишь подчерывает Огронтельство колоднев в сельских мест. необходимость постройки буровых колодцев. Управлению по делам сельского строительства при Совнаркоме БССР следует всё

M. BOPOSLEB.

Управляющий Трестем сельскохозяйственного водоснабления Наркомае-

Хлеб-государству

орила. 3 сентября. (БЕЛТА). С каждым майо и имени Буденного полностью расчвем в районе растет число колхозов, считались с государством по засболоставвыполинения илан клебопоставов. Вслед кам. Колкозу «Чырвоная горая вручено за конхозами «Красный берег» и «Лари- переходищее Красное Знамя райкома парвовка» полностью рассчитались по клебо- тин и райнеполкома. поставкам сельхозартели Веровойненского Первыми в Бобруйском сельском районе и Зубовению сельсоветов, сдав сверх ила- рассчитались но глебопоставкам с государна 240 пудов хлеба в фонд Красной Армин. ством колхозинки сельхозартели «Первов зы и слиноличные престыпиские холяйет. ставили на ссыцной пункт 22 тоины церва первыми в области выполнали план восортного зерва. Колхоз завончил также юставок. Сельхозартели развернули слачу картофеля государству стачу клеба в счет натуроплаты и погаще- ПОВАНЬ, 1 сентября. (БЕЛТА). Закончив

хозартели района слади в этот фоил 600 поставок. пунов верша.

ЛРИССА, 3 сентября. (БЕЛТА). Колхо- мая», Воротынского сельсовета. Они до-

мина на уборку урожия, колхозы района усиленно в Колько - «Большевик»; Борковичекого вывозят члеб на государственные склады. сельсовета, сдал сверх плана в фонд Сельхозаргель «Асвета» первой в районе Прясной Армий 120 пулов хлеба. Сель- рассчиталась по всем видам обязательных

Колхоль вмени Ления и «Ударник» · БОРИСОВ, З сентибря. (БЕЛТА). Сель- также досрочно выполниля илан обязахозартели «Чырвоная гора». «Первый тельных поставов.

СЕВ ОЗИМЫХ

обмолотом и выполнением обязательных гаров ржи. Сев произведен чистосортными поставок клеба госунарству в колхозе семонами на тороше обработавной почье. «Хваля», Светиловичского района, успеш-

ТОМЕЛЬ. (Неш морр.). Одновременно с по продолят сев озниых. Заселно 180 гел-

Создадим свою собственную производственную базу! (Плановые намётии и Пятилатие восстановления) Перед вами, строителями; восстанавли-, двух лег пятилетки стройматериалов, полу-

ющени Минек, сейчае поставлены ко-ченный от разборый разрушенных здания, ссальные задачи. Мы должны посстано- мы составили подробный план создания шть сголину Белопусской распублики, производственной базы. К осуществлению рвчен восстановить так, чтобы она была этого плана им уже приступнан. в чие дововиной.

отельства, а также требования экономики, ин ский и асфальтобетовный заводы. инторстрой должен организовать свою раэту- с учетом всех последних достижений пессындынос и деревообделочное произ Для осуществления этих прининнов мидлиона рублей станово житием

В систему нашей производственной базы При этом условии быстрое создание будут входить заводы: лесопиления, лепри этом условия обазы является ревообработки, обжига и гашения и-грайне необходимым. Без производственной веста, производства обыкновенного с : базы Мингорстрой не сможет решить по-ставленные пере, им задати.

Чтобы удовлетворить высокие требова-ния тожи зрения архитектурного, хуэжественного оформления, качества стро- товых илит, центральный ремонтно-меха-

строительной техники. Основными принци-поми организации строительства полица. Первые два запода уже существуют, и их ыть: сборность, питустриализация, ноз- Славио надо расширить, а претий булот ожно полная механизания, применение построен вновь. Общая стоимсоть, огронрфективных патериалов дай постройки. Тельства претьего завода исписанется в 2 Витилетки восстановлении рад производ- завод им намечаем построить на базе мехаизнитьх предпринтий, которые будут на нической мастерской Управления строи гублей. сте изготовлять необходимые строитель- тельства. Этот завих будет обслуживать все ие манериалы, конструкции, стройдетали, строительные тресты и конторы управле фальтобстона намочено построить по последнему слову тех-Стантельным пазном предусмотрено, шил, а также трест дорожно-мостового 1946 году, то в 1946 году Мингорстрой доджен ос. строительства. На заводе будут цеха: меха-году 200 миллионов рублей, а 1947 и в имческий, ремонтный по изготовлению по-вых строймашин, литейный, кумнечно-проссоный, четал окологрукций, термиче-ский цех поконструкций, термиче-

инивачина в при в

Перед светдорозовым зданием разбит без игма доставать карандами и книги 1 сентибря, в Москве и Нью-Йорке на 6 тысяч миль инсколько не мещает пре

Шпала — первое спрыёзное событие в терей, старших сестер и братьев.

BXOLON BUILDON'S MCANNEGERSLASS WILLIAM

ница Мария Самунловна Могильцициан, приветиние встречает мальпией и направляет их в свои классы.

Вот во двор входит построенная в пары группа воспитанников 8-го дошкольно- афифметике. го дереного дома. Чистеньине, аккуратно ети, потерявине родителей.

Звенит звонок-это девять часов. Люор мустел. Проходим в здание. В влассах чисто, уютно. Стены покрыты масляной краской, блестят выкрашенные парты.

Учения уже по че тах, Ещё накануве поднавомились они со своими педагогами. И теперь пылливые глазёнки с внималиси устремлены на учительницу.

вилами поведения в пиколе. В живой бевать, при входе и выходе старших и дру- хотворения: гие, ещё незнакомые новичкам истины.

- А теперы ребята, жто помнит и может повторить то, о чём я вам рассказала. — спрашивает учительница? Поднялись руки. Розалия Михайловна в первых ещё робких высказываниях де- много, ведь здесь так хоролю. гей она видит, кто и как умеет выражать

Летей учат вставать, по стуча партами, гор. Минск "MATERIAL TO SEE TO SEE THE SECOND OF THE PROPERTY OF SECOND SECO

брызги небольшого фонтана, от онжен ото спиницу на уроках. от тення об пост

... Второй урок и первом жилесе «3». живин детей, и почти исе они в первый Учительница-комсомолка Ева Яновлевна ства состоялся митнис. Сюда прибыли разом, мы имеем возможность установить раз пришли в сопровождении отпон, на- Мухля предеряет, умеют ли ребята ила председатель Всесовоного комитета по самые близкие и дружественные связи во - Добро пожаловать!-пачертано под ди. Ева Яковлевна поочеведно показывает, СССР тов. Романов, председатель правле- с уверенностью о твердом стремления на-Директор школы, заслуженная учитель- класть тетради. На белых страничках по- ных Штатов Америки в СССР г-и Гарри- тесной дружбе и сотрудничеству с СССР. являютод первые плображения - самоле- ман, советские шахматисты, представитетыл помики.... ознаставое и заполом жай

> Во втором классе «Г» Анастасия Григорьевна Русая проводит урок по

Загоредые, выросшие за лето второкласрозовых платьях чинно циагают они в их, ведь эта её воспитанники прошлого стам Соединенных штатов Америки. школу. Все в новых ботинках, и в руках года. На перемене ребята окружают Аначаким вниманием и заботой окружены эти в пионерских дагерях, Лёня Ледвии. Нола Заевская посещали санаторную площадку.

собрадись на зелёном школьном дворе-С приветствием выступила окончившая дружбы СССР и СПА. Баждому было отвелено место в классе. в прошлом году начальную школу отличновна Мыниялова знаковит ребят с пра- Воспитанинца детского дома первовласт толжны быть на своих местах, - вста- гательно звучали носледне слова сти-

> Будем учиться, чтоб Сталик «Отлично, ребята!» — свазал.

... Многие родители встречают своих детей после первого дил в школе. Жена майора Хосиневича пришла за сыном улыбается: мальник усвоили порядов. И Личой. Мальчик просит побыть ещё не-

30 начальная русская шисла,

Совещание работников искусства

ское совещание работников искусства. художественные руководители, режиссеры публиканскому совещанию Управление по в пелущие аргисты театров и филармоний, делам искусств при СНК БССР проводит а также драматурги, композиторы, мудеж- предварительные совещания драматургов, вики и другие деятели искусства.

10 сентибря созывается республикан- Совещание обсудит вопросы, связанные с дальнейшим развитием белорусского В совещании примут участие директоры, межусетва. В поряже подготовки к ресрежиссёров, композиторов и художников;



На Гомельском ДОК'е Звено тов пиломатериалами для Гомсельмаша. C F CENTREPS PAROTAET DHNA W ZA POPOTA AWAEBUHA

для обслуживания строительства в нериод пицы, железобстонных балок, блоков-вкла- плиты, фасадные архитектурные детали и 1945 и большей части 1946 годи необхо- дышен для перекрытий, плит для перегоро- искусственный камень для отделки фисамеденый механический завод. На расшире- тектурных деталей (карином, пилястры, ляться пеносимикатные, армированные и

ный парк надо обеспечить своей рементией струнрован. Дерод ватогого базой, и для этого мы проектируем созда. Все эти работы начнугся в текущем ние своего авторемонтного завода, способ-пого вынужать ежегодно из капитального Строятся пронарочные камеры для работы ренонта 200 авточащин. Строитель- зимой. Вначале предприятие будет выраство этого завода предполагнерся, закон- батывать только самый необходимый ас-

TRUTHALLIS SECUEPTOR

бращено на создание карьеров песка и потребность в неске для строев управления и т. д. ваем строительство хороших груптовых или дуг расти по мере внедрения сборности

ной, стройнистручента, электронех и гвоз-зда монолитных бетенных конструкций, а Вновь возведнике и восстанавливаемые стелицы.

ние намечено израсходовать 700 тысяч руб- полуколонки, наличники), покольных обли- неармироводине изиле. цовочных илит, бортовых кажией и плит Трандиозные масштабы стройки потре- для трографов, санитариму приборан, бло- имеют фибролитовые заводы. С введением тур матча, в котором будут вграть те буют большого автопарка: минимум 400 ков для фундамента и г. д. Существующий такого завода в строй зничительно умень- пары, но с переменой прета фигур. Изавтомащин. Этот колоссальный автомобиль- бетонный запол будет расширен и рекон- интея расход лесоматериалов, так как де-

чить в 1946 году ста ворите выпаса сортимент продушини в в польнейшем пе Особое внимание должно быть также рейдет преннущественно на паготовление бетонных мозинчных изделий: половых гравия. Достаточно сказать, что годовая плиток; ступеней, вани, умывальников

гравия 80 тысяч кубометров. Карьеры, бетонных и железобетонных взделий—это дять картонную основу, преимущественно ных связей между неродами Советского расположенные частично на окраине торо- нементные плитки, череница, железобетон- на базе соломы и отходов древесицы. Союза и Сосличенных Штатов. Крупней-(а, а в основном- са горедом, мы предпо- ные балки и плиты, бетонные блоки для патаем полностыю механизировать: приме- стен и виладыши для переврытий, боргонить обскаваторы в бункерную загрузку вые камни, бетонные и железобетонные автомашин. Одновременно мы предусматри- трубы и другие изделия, виды которых бу Общая стоимость этих бабот—1 миллион стоить из нехов: прессовальных накуумифремых, кружных изделий, труб и нех за-Специальный запод не изготовлению ас- паривания предукции. Предприятие это наники, в частности пропаривание даделий Намечается постройка специальных заво- будет применяться под давлением в автодов но изготовлению растворов. Один за- влавах. Строительство этого завода на вот будет построен в 1946 году, а другой чиется в 1946 году и должно быть 1947. Намечено построить специальный окончено через год с постепенным, введени-

ясь с этим нланом, а также с нелесообраз- Отронтельство акого завода может быть безонных изделий: отупеней, полоконных илены. Завод архитектурно-строительных постью использования в течение первых закончено лишь в конце 1946 года. Однако, цементных павток, цеме

цветник. Под тенью развесистых лиц и всё это очень важно — с первых двей чался матч по радво между командами водить игру также четко как если бы 103а и Соединенных Игатов Америки.

Шахматный радиоматч СССР-США

ли советской и иностранной прессы. Зал украшен флагами СССР и США.

Открывая митинг, председатель правлеслово председателю Всесоюзного Комитета по делам физкультуры и спорта тов. Ромапричёсанные, в шерстяных костюмах и сники отвечают бойко. Учительница знаст нову, который передает привет шахмати-

— Шахматисты Америки по праву у каждого блестящий голубой Ранец. Их стасию Григорьевну и рассказывают, как считаются одинми из сильнейших в мире, сопровождает воспитательница. В руках они провеля дето. Лиля Свердина, Алла — говорит он.—Нам в Советском Сою-у неё букет живых протов. Мукствуеток, Комменкова, Шура Ворковский отдыхали зе хорошо знакамы блестящие успехи американцев на международных турнирах, матистами США. Вилиейшие из гроссиейстеров Ф. Маршала, ский были нашими гостими и пеодпократ-После занятий все ученики и педагоги по встречались с советскими мастерами. Мы уверены, что разпомати между силь-Авректор пислы Мария Самунловна по- нейшини шахматистами обеях стран поздравила новичков с первым днём учёбы. служит делу дальнейшей укрепления билеты проданы.

— Этот матч. — говорит т-н Гарри- шахматных досках. Об'яснения даваля сняца Тамара Малахович выразительно ман, — помогает осознать, насколько виднейшие ща гматисты Советск со Совселе ребята узнают, что по звонку все прочла стихотворение «В. школу», Тро- близко от Москвы до США. Расстряние в за.

сильнейших шахматистов Советского Со- участники находились в одном помещеван. Мату помогает осознать, что мы лействи-В Центральном доме работников искус- тельно ближие соссии, и что, таким обдеть наранданом. У всех на партах тегра. делем физкультуры в спорта при СНК всех областях культуры. Я могу заявить как правильно чилеть, держать каранданг, ния ВОБСА тов. Кеменов, Посол Соединен родов Соединенных Штатов Америки к

> Ровно в 17 часов по московскому времени гроссмейстеры СССР М. Ботвионик. В. Смыслов, И. Болеславский, С. Флор. А. Котов, И. Бонзаревский, А. Лилиенталь, ния ВОКСА тов. Кеменов предоставляет мастера В. Рагозии, В. Макогонов и Л. Броиштейн занимают моста за шахматимми лосками.

> > Сделаны первые ходы Соревнование между шахматистами СССР и США пачалось. Выстро, без задержев сведения о следанных холах передаются в Пью-Норк Отгуда, в свою очередь немедление поступают сведения о холах, сделавых шах.

Международный щахматный мату вызоб-Х. Р. Капабланка, Р. Файн, С. Решов. вает большой интерес. Капитан команты США инстер Кентеш Харкиев сообщий; что рано утром орительные запы отеля Генри Гудсон в Нью-Порке, гле играет американская команда, были переполнены. Все

В Москве демонстрация партий магча Затем выступил Посол Соединенных происходит в просторном заде Пентральноница Женя Гурис. Второклассинки спели Штатов Америки в СССР г-и Гарриман, го дома железнодорожников. К началу чесню. И наконец по своему желанию который тепло приветствовал советских матча зал заполнен москвичами. Зоителя и. Первый класс «Ж». Розалия Михай- стани выступать с декламацией новички. шахматистов — участников фадиоматча. наблюдали за перемещением фигур из

ИТОГИ ПЕРВЫХ ПАРТИЙ ШАХМАТНОГО РАДИОМАТЧА СССР - США

3 часа 50 минут угра 2 сентября (по сл. получена денеша от Деккера: чемпизи стящей побетой.

шевсини сдался гроссмейстеру Смыслову. Болосланский получил тяжелую позиимо против Файна. Олор вынгрывает у 2 септября домгрываются неоконченные Горовица, Кождек предложих имню трес- наруни первого тура.

Первую победу своей команде принес смейстеру Котову. Однако, последний отчемпион СССР гроссмейстер Ботанания. В жлония ото предложение. Игра продолжает-

московскому временя) на Нью-Йерка была У Болгаревского вебольное полиционное преимущество протик Стейнера. Остро-США по піахмотам сообщил, что ок сдает проходит борьба в партин Пинкус — Липартию и поздравия Ботвинанка с блее дивигаль. Рагозии, играющий с Сейдмоном, сумел уражилть позицию. Шансы у нах В 4 часа 55 минут гроссмейстер Ре- одинавовые, Макотонов имеет лишию нешку и позиционное преимущество против Купчина. Бронштейн имеет препидщество в нартии против Сантасьера.

ПЕРВЫЙ ТУР ЗАКОНЧИЛСЯ ВЛЕСТЯЩЕЙ ПОБЕДОЙ КОМАНДЫ СССР.

тура радиоматча СССР — США.

Перед началом штры команды обменярочной капитулянией Японии и паступме-

Только один ход працолжалась нартия на 33 ходу. Вскоре по предложению Ап-Ниниусов. Несколько неожиданный ре- машлы ССОР. ультат получился в партин Кождэн-Когов. В отложенной вчера позиции у Котова было незначительное преимущество. После продолжения пры Кождон допустил грубую ошибку и на 39 лоду сложна оружие: Эта была уже четвертая победа. команды СССР.

Веноре радиотелеграф принес сообщение о том, что Купчик сдает свою партию Макогонову. Последний очень точно и последовательно использовал свою лишиюю нешку и позиционное преимущество, каторого он добился в презыдущий дель нгры. Побела Макогонова последовала на 41 хеду. Позиция Болеславского против Файна казалась ечень опасное в кетения Таких образок, команда СССР в первый ряда додов положение Болеславского было критическим. Однако, всю защиту оп

Большое значение для строительства

фибролитовыми. Производство фибролита

предположено развивать на анустическом

оломите, имеющемся в Белоруссии.

Второго сентября процеходило домгры- провел с неключительной точностью в по вание пераколченных 8 партий первого 51 ходу Файн должен был признать дартяю вичьей. Одновременно он прислаз Болеславскому посдравление по поволу лись приветствиями в связи с безогово- виргусской игры, казалось бы, в безнадемпом положении

Раговии метопически испольновал спою лицион нешку в окончании, в котором у Флор - Горовии. В ответ на ход Флора Го- противника из фигур было лишь по одноровил прислад телеграмму, в которой при- му кошю. На 42 коду партнер Ратозива знал себя побежденным. Это произонию Соймын призная дальнейшее сопротив ление безнатежным и стадел. Таким облиенталя закончилась вничью его партия разом, уже определился крупный успех ка-

Гроссмейстер Бондаревский, добившийся накануне хорошей активной позвани, постепенно растерял все свое преплущество. Его партнер Стейнер прекрасно провех моловину партии и заставил на 52 году советского гроссмейстера сдать партию: Это была первал победа команды США.

Последней закончилась встреча самого молокого советского мастера. Бранцитейна с Саптасьером, Броиштейн очень точно диквидировал все опасности, которые грозним ему на ферзевом фланга, а затем довел свое материальное премущество в виде пешки до вынгрыша. Сантасьер сдался на 57 ходу.

день матча добилась побелы с псключительным результатом: плюс 8, менус 2. Американские участники матча по поводу победы жеманды ОССР в первый деля матча прислали следующее поздравление:

«Поздравляем по новоду рамочательной нгры всей Вашей конанды. Надеемся дучше бороться во второй половине матча». Третьего сентября состоится второй чало неры в 16 часов на московскому ревинимые перегородии будут заменены SPENEUR OR THERESE OFFICE TRUSP SOR

ИНТЕРЕС Н МАТЧУ В США

Нью-порк, 2 сентября. (ТАСС). Шах-В жилищие-гражданском строительстве матный радиомати СССР — США, открытабулет применяться сухая штукатурка, шийся в присутствии около 300 амерав замен мокрой. Завод по выработке сухой канских шахматистов, в том числе лучштукатурки в системе Мингорстрея пред- ших мастеров страны, вызвал большой положене построить в 1947 году. На базе интерес в инфоких слоях американской Минекого толевого мяся дамечено постро- общественности о на 9410. ать толевый и рубероилно-пергаминовый Открывая матч, мэр Нью-Йорка ля Гар-

завод, производительностью в 50 тысяч дна указал на большое значение этого составляет 2 миллионо кубических метров, Основная продукция центрального завода чуденов в год. Завод также будет изготов- соревнования для укрепления дружествен-Для доброкачественного выполнения от- шие газеты и телеграфные атентства удеделочных и специальных работ необходимо ляют матчу значительное винизние. Агекиметь векоторые мастерские: москатель- тотво Ассоциайтед Пресс и Юнайтел ную, изготовляющую масляную и клееную Пресс, таметы «Нью-Порк теральд тухшпаклёвку, пасту, тёртую краску, зачазку, бюн», «Лейли уоркер», «Дейли миррор»; лепную заголовку, клей и др.; мехами. «Дейли Пьюс» опубликовали сообщения. ескую мастерскую по изготовлению и ре- в которых говорится об огромной популярмэнту механизмов и приспособлений для ности шахмат в Советском Союзе и о выотделочных работ; дерессобделочный цех, соком мастерстве совстских шахматистов. где будут изготовляться и паможироваться В официальных передовых статках газеты ревянные леса, инвентарь. «Нью-Норк таймс» и «Нью-Порк геральд Вся стенместь отрестемьства производ- трибюн» отметили, что матч является гренной базы составляет 10 процентов крупным шагом на пути к укреплению капиталовложений от телевого об'ена ра- советско-американского культурного собот. Введение её в отрой позвелит значи- грудничества. Шахматный журнал «Чесс тельно ускорить восстановление нашей ревыю» номестил подробные сведения о советских участниках матча. Америконский Красный Крест организовал передачу по начальник Управления по востанов, разво хода метча во всех военных горци-

Владивосток в историческую ночь "

огней, которые стражались в спокойней фенович Литвинов. тлан бухты Золотой Рог.

улицы заполнились народом.

- Товариши! Соотечественники и сооточественницы!.. — Затанв дыхание, слушают собравшиеся наждое слово вождя.

Япония капитулировала! Наступил конец войны! Улицы, погруженные в глубокую гишану, отласились приветственными волизсани в честь Великого Сталина, в честь славной Красной Армии и Тихоокеанского флага.

Народному ликованию не было гранал. Примерцы с особых удовлетворением ветретили историческую весть. Капитулиговала разбойничья Япония — страна, гэторая в годы интервенции на Лальнем Гостоке грабила вародное достояние, издеталась ная мирным васслением, истребзяла жевщин, детей и стариков; страна, готорая на протижении нескольких десятков дет не переставала бряцать оружием у наших дальневосточных рубежей.

ВЛАЛИВОСТОК, З сентября. (ТАСС). Несмотря на позднее время, удищы бы-Уссурийская ночь стояла над городом-шэ- стро заполнились празднично одетыми гограначинком. Парки и сады были запол- рожанами. Вместе с молодежью на улипу темвенный, сегодня светился тысячами Порт-Артура в 1905 году Николай Пар-

Внезачно в репродукторах зазвучали и светлого дня, когда разбойничьи Япония питуляции Японии. позывные Москвы. Диктор известил о поставлена на колени. Хищини, вероломно выстоящем выступления тэварища напавший на наз из-за угла совое дет то-Арупа нанесла вещающий утар по агрессору, вынудив его сложить оружие. Мы знали, что пот сталинским руковотством

> Красив был в эту почь Владивосток. Небо озарялось веньшиками ракет с боевых кораблей, только что вернувшихся из вражеских портов.

> На улицах звучали песни и музыка. Преприятия, учреждения, дома и нарки налючивированы.

Эта ночь показалась вдвойне радостной иля жителей Владивостока. В разгар веселья к городскому вокзалу подошел эшедон с темобилизованными фронтовиками. прибывшими из Берлина. Тысячи владивостовнев пришли встречать победителей.

Люди, одержавшие победу над западным агрессором, вернулись в свой розной город в исторический час, когда жители его празіновали побету наг восточным агрессором.

Новый русско-белорусский словарь

Немало замечательных мыслей и нокре дексикографы прошлых столетий. И реблению. Изпример, слово «жарить» не вот теперь, когда прощёл самый трул- может быть переведено на белорусский ный и пропотливый этап в создании рус- язык отним паким-либо словом, котя бы ско-белорусского сдоваря, хочется воном- словом «пячы», ибо в белорусской народтигь одно из таких извечений. Оно гла- ной речи дифференцировались и сложиситу «Наиме слово бесконечно, как наше лись различные слова в зависимости от отечество, и усилнями всех долго не не- того, какие предметы подвергаются жачердать его изучения». Эту глубовую и рению. Белерус говорит так; «катлеты правлению мысть а привет для того, что- треба жарынь», «сало-скварынь» «блібы мрче оредставить серьёзность и слож. пы-шячы», «грыбы-смажынь», га- Инра-Харбор. Янонские милитаристы не таком уровне, который не допустит в буность всех задач, разрешение которых и рох-пражыць». И такие примеры многосоставляет основную сущность такой ра- численны. боты, как составление словаря. И и са- Новый русско-белорусский словарь помом деле, по количеству слов, по разра- строен по гнездовой системе. Такой тип ботанности из значений, по богатству словаря в Велоруссии создан внервые. сивониинческих оттенков, ногорыми на- Его препитисетво заилючается в том, кать. Их армии и то, что осталось от их деляется слово, можно судить об образо- что значение слова ярче, выразительнее ранноств, культуре и характере парода, выступает в окружении, в сечье род-Всех существующих в речи слов не может ственных слов; кроме того, гнеэловая смбыло отобрать общензвестные, общепривятые слова, составляющие так называсими ходичий словесный актив белорусской речи. Это первая задача.

Вторан не менее сложная залача закдючалась в том, чтобы создать этот сло- ствительным белорусского текста даны ственно требованиям и уровню современ- предупредить возможные ощибки в наместо на страницах словаря тем собственным географическим именам Европы, воторые спас от неменкого рабства лони Казсной Армии.

Чем же будет отличаться новый русско-белорусский словарь от всех ранее существованиих словарей? Весь запас слов его составляет 75 тысяч, т-е в ява (и ловиной раза больше, чем запас каждого о нее изланного в Белоруссии словари.

A to opposite the state of the

con 'deposit, a cores poor

armend. Coursess class :

COURT S WOOD ALBERT

Разработапо значение слов, соответучений оставили мам в наследство всли- ствению литературному и народному упот-

пользования

В еловаре над русским и белорусским текстами поставлено узарение, это заст возможность поавильно произносить то «у» (чырвоназёма—чырвоназёму)

Необходимо сказать: что важнейшей особенностью словаря будет и то, что он отразит родственную исторически сложившуюся близость белорусского и русского

м. СУДНИК.

старший научный сотрудник Анадемии наун БССР.

CHOPT

Футбольные матчи

ные натчи на первенство СОСР по футболу Советов». (первая группа мастеров). Футболисты Перван вгра с командой москвичей минского общества «Динамо» встретятся с («Торпедо») состоится 8 сентября на стамосковскими футболистами общесть «Тор- дноне «Пищевик».

NOT BRIDER COMMERCE. BEFOREOM

В сентябре в Миноке состоятся футболь-, недо», «Локомотив», «Спартак», «Крылья

Встреча минских и киевских футболистов

Минска и Киева...

на поле гостей. Вратарь Киева ваял не- не и на этот раз киевский вратарь спас екольно трудных мачей. Конец тайма про- свою команлу от поражения. долял при сильном дожде.

Во второй половине матча пграть было 0:0

Вера в Минске на стадвоне спортив- грудно — поле стало мокрое, спользкое, вого общества «Трудовые резервы» со- мяч отажелел. Игра проходила с переменстоядся футбольный матч на первенство ным успехом. Футболисты Минска имели стравы между динамовскими командами возможность открыть счет, они получили право на 11-метровый штрафной удар,

Матч закончился в ничью со счетом

Соревнование по лёгкой атлетике

штетва «Спартав» на первенство по лёги и аглетике. Соревнования были посвя- 300 человек. нювы Всесоюзному дию физкультурника.

2 сентября в Минске на стадноне «Ип- Витебска, Минска, Бреста, Гомели, Полерізвик» пачались республиканские сорев- сыя, Бобруйска, Могилёва, являются победив звания белорусского физкультурного об- телями предварительных областных соревнований, в которых участвовало свыше

По результатам двух дней на первом Участники соревнования — команды месте Минек, на втором — Витебек.

Победители спортивных соревнований

Последняе вгры велейбольного и баскетподойти. Сотии минчан собрадись посмотреть на финальные встречи. После окончания розыгрыны победители получили приыми высокий класс игры, по окончанию резыгрыща вручены премин и ценные по- (Грузинская ССР). дарки.

Все первые места занали поманды Минбольного розыгрышей проводились 2 сен- ска. По технике игры в баскетбол выдетябри. К нгровым площадкам трудно было дилась мужская команда Гродно. Эта команда запяла второе место.

На-днях победительница розыгрыщазы. Игрокам Харлии, Завада, Макаревич баскетбольная мужская команда Минска (Минск), Марцинкевич (Гродно), показав- проведёт игру с баскетболистами Кутанен

Вотреча состоится 9 сентября в Минске.

Подписание акта о капитуляции

ревы отдыхающимя. Город, еще вчера за- вышел старый матрос, участинь обороны 10 часов 30 минут по токийскому времени рого можно будет восстановить мир. Пробна борту американского. линкора «Мис- лемы, связанные с различными идеалами и сури», находящегося в водах Токийского идеологиями, были разрешены на полях — Надопец-то я дождался радостного залива, состоялось поднисание акта о ка- сражений всего мира, а потому не подлежат

> В начале церемонии подписания акта время все необходимые меры для обеспечения полнего, быстрого и точного выполнения условий капитуляции. Мы собрались держав для того, чтобы заключить гор- тона речь президента Трумана.

ТОКИО, 2 сентября (ТАСС). Сегодия в Тжественное соглащение, посредством котовискуссии или лебатам».

Затем тенерал Макартур предложил выступил генерал Макартур с заявлением, японским представителям подписать акт о Сталина. В течение нескольких минут му назах, получил по заслугам. Красная в котором говорится: «Я заявляю о своем канитуляции. После того, как они поличтверлом вамерении, согласно традиции сали этот акт, его подписал сам генерал тран, которые я представляю, проявлять Макартур; загем акт подинсали представипри выполнении моих обязанностей спра- тели Китал, Соединенного Королевства, ведивость и терпимость, принимая в то же СССР, Австрании, Канады, Франции, Голданхии и Новой Зеданхии.

После подписания акта о капитулянии здесь как представители главных воюющих Японии по радио передается из Вашинг-

Еыступление президента Трумэна

зидент Труман в своем выступлении об'явил 2 сентября официальным дием нипистина пончиви капитуляции

Трумон заявил: «Этот день мы, американпы, всегла будем помнить, как день возмездея, так же как мы помним другой невой эре безопасности внутри страны. миру международной доброй воли и сотрудничества. С помощью Всевышнего мы дожили до этого дни победы. С Его помощью ны достигнем мира и процветания для са- ведливую систему, то мы будем обречены». мих себя и для всего мира в течение гра-

Президент Трумон напомнил всей стране Нирл-Харбор, «Мощная угроза цавилизабыть заглажено или забыте. Не у них отпята их способность уничтожать и уби-Флота, в настоящее ввемя бессильных.

охватить ви один словарь, навих бы раз- стема значительно сокращает об'ём сло- назвал его «ушедшим от нас доблестным разрешении проблем, связанных с лостижемеров от ин был. Следовательно, нужно варя и делает его более удобным для руководителем, защитником демократии, инем победы»;

Нью-йорк, 2 сентября (TACC). Пре- | архитектором международного мира и со трупничества».

> Перемения полимсания капитуляции проделжавшаяся 45 минут, закончилась выступлениями генерала Макартура и едмирала Нимица.

Генерал Макартур в своей заключительной речи заявил, что все предылущие подень день полора (Пирд-Харбор). С этого пытки воспремятствовать международным ния. Состояние умов не может быть из- мы намерены довести ее до конца». дия мы движемся вперед. Мы движемся к конфликтам и разрешить их не имели успеха, что повело в тяжелому испытанию Вместе с другими Об'единенными Нациями войны. «В настоящее время предельная им движемся к новому лучшему миру, разрушительность войны исключает полобную альтернативу. Нам представилась последняя возможность. Если мы в настоящее время не создадим лучшую и более спра-

Адмирал Нимиц в своей речи сказал. чте «Свободолюбивые народы всего мира радуются победе и гордатся достижениями паших об'сдиненных сил. Необходимо, чтобы Об'единенные Нации неуклонно пропин, - эзявил он, - которая выявилась водили в жизнь мирные условия, которые там, теперь устранена. Путь в Токно ока- навязаны Японии. Необходимо будет такзался длинным и кровавым. Мы не забуден же поддерживать силы нашей страны на рабудут «Миссури». Здо, причиненное япон- душем актов агрессии, направленных на скими милитаристами, не может никогда уничтожение нашего образа жизни. Теперь мы обращаемся в великой задаче реконструкции и восстановления. Я уверен, что при разрешении этих проблем мы будем лействовать с таким же искусством, наход-Воздавая должное Рузвельту. Трумон чивостью и проницательностью, как и при

АНГЛИЙСКИЙ КОРРЕСПОНДЕНТ О ГЕРМАНСКИХ ФИРМАХ В ИСПАНИИ ЛОНДОН, 3 сентября. (ТАСС). Агентет- (сеутика», известная, как филиал германско-

Рейтер передает сообщение своего кор- го жимико-фармацевтического концерна респонденти из Барселоны о деятельности Байера, и «Сименс индустрие электрика» варь в самые сжатые сроки и соответ- окончания родительного падежа, чтобы в Испании контролируемых немцами фирм. Официальные данные об общей сумме не-Номинально это-испанские фирмы, пя- мецких капиталов в Испании отсутствуют. кой вауки. Великая Отсчественная война писании слов типа «дах», «алюміній», шет корреспондент, но общензвестно, что Но считают что немецкие капиталы в Ис-Она предложила обогатить его веенной, терых окончание в родительном падеже дировать их и пользоваться их прибылями, стерлингов, то-есть на 40 миллионов фунлипломатической и международно-геогра- звучит по слуху сближение и к «а», и к Основной из этих фирм является «Унико- тов меньше общей суммы немецких капилор С. А.», известная как филиал герман- талов в Швейцарии. Немецкие деловые схого концерна «И. Г., Фарбениндустри». Эта фирма имеет отделения во всей Испа. яни. Другими крупными фирмами такого ро- вающих там немцев не встречают, по слода являются «Кимика Коммерсиал и Фрма- вам корреспондента, инкаких затруднений.

СПОРТИВНЫМ ПРАЗДНИК В БЕЛГРАДЕ

Иосии Броз-Тито, председатель Временной физкультурная делегация.

БЕЛГРАЛ. 3 сентября. (ТАСС). Как со- народной Скупщины доктор Иван Рибар, общает югославское радно, вчера в Белгра- министр по делам Черногории Милован де состоялись выступления фузкультурии- Джилас, также глава советской военной ков югославской армии и флота. На стадно- миссии в Югославии генерал-майор Кисене присутствовали Маршал Югославии лев и приехавшая в Белград советская Польше Лебедев, начальник военной мис-

син генерал-лейтенант Шатилов, послы

Ваявление Бириса по поводу капитуляции Японии

дал следующее заявление:

промышленности.

Мы полходим во второму этапу нашей ойны против Японии, который может быть назван духовным разоружением населения этой страны, чтобы заставить его стремиться к миру вместо войны. Это в некоторых отнешениях более трудная задача.

ВАШИНГТОН, 2 сентября. (ТАСС). Го- менено посредством штыков; уде путеж ударственный секретарь США Бирис сде- простого издания эдиктов. Чтобы достигпуть зуховного разоружения впонцев: мы на-«Сегодняшний день означает окончание мерены устранить все препитствия, вроде одного из этапов военного этапа в нашей законов, направленных к угнеголию, ковойне против Японии. Посредством усн- горые в прозилом закрываля путь к правде лий и жертв США и ваших союзников мы и подавляли свободисе развитие демокрадобились безоговорочной капитуляции во- или в Японии. Мы усграним ультранациооруженных сил нашего когда-то метуклест. палистические и теталитарные учения в венного врага, врага, который, воспеньяю. Школах, среди населения, которые в прошвавшись нашей неподготовленностью и лом заставляли людей соглашаться с милитем, что западные страны были заняты таристической философией своих военных войной в Европе, в свое время вторгся во лидеров. Мы предпримен такие меры, котовсю Восточную Азию от Маньчжурии на рые ногут оказаться необходимыми для севере до Индийского океана на юге. Фн. поощрения демократических реформ среди зическое разоружение Лионии в пастоящее угнетенных классов-крестьян и провышпромя происходит, и мы со временем пол. ленных рабочих, чтобы оня имели право ностью уничтожим со способность вести голоса в своем правительстве. В будущем войну нутем ликвидации ее сухопутных, мы надеемся видеть возникновение в Япоморских и воздушных сил, путем упрато- ини правительства, инфоко опирающегося жения военных материалов и об'ектов и на все элементы населения, которые будут нутем вывоза или разрушения ее военной маролюбиво настроены и будут уважать права хругих стран.

Мы и наши союзники булем судить о том, будет или не будет возникающее правительство солействовать всеобнему миру и безопасности. Мы булем сухить об этом правительстве не его делам, а не словам.такана задача, выполнить которую нас обязывают жертвы, полесенные намя на поле чем осуществление физического разоруже- боя и внутри стракы, и с помощью бога

ЗАЯВЛЕНИЕ СУН ЦЗЫ-ВЕНЯ В ОТТАВЕ

тельного юзия (премьер-министр) Китая даниям, вызванным в Китае жестокой Сун Цзы-вень, выступая 1 сентября на рессией японцев. пресс-конференции. выразил глубокое удовлетворение по поводу заключения договора, Этот договор, заявил Сун Цзы-вень, должен оназать глубокое влияние на советско-китайские отношения в будущем, и он, видимо, явится крупным стабилизирующим фактором на Дальнем Востоке, «Россия,-сказал он,-хорошо относится к Китаю и твердо намерена жить с Китаем в друж-

Далее Сун Цзы-вень рассказал о чузстве велиного облегчения и удовлетворения средн китайского народа по поводу окон-

ОТТАВА. 2 сентября. (ТАСС), Находя- чання войны с Японяей, которое положи? щийся в Оттаве председатель исполни- по конец невыразимым лищениям и скра-

Касаясь внутренних проблем Китал. Сун Цзы-вень заявил, что Китай намере!! следовать по «широкому пути демокра» тин». Говоря о перспектизах внешнеторго вых отношений Китая, Сун Цзы-вень полчеркнул, что восстановление экономической жизни Китая в большой степеки зависит от импорта.

Сун Цзы-вень далее предсказал пол ное и успешное разрешение вопроса об отношениях между китайскими коммунистами и центральным правительством, в результате происходящих сейчас в Чунивне переговоров.

СДАЧА В ПЛЕН КОМАНДУЮЩЕГО ЯПОНСКИМИ ВОЙСКАМИ НА ФИЛИППИНАХ.

ЛОНДОН, 3 сентября. (ТАСС). Как пе- вооруженными силами на Филиппинах гередает манальский корреспондент агент. Рейтер, командующий японскими утром сдался в плен американцам.

нерал-лейтенант Томоюки Ямасята вчера

КАПИТУЛЯЦИЯ ЯПОНЦЕВ НА ОСТРОВЕ ГРУК ЛОНДОН, 3 сентября. (ТАСС). Как ne- Грук (Каралинские острова), часто под-редает находящийся на острове Гуам кор- вергавшаяся бомбардировкам авнации со-

еспондент агентства Рейтер, крупная зозников в начальной стадии войны, вчера японская военно-морская база на острове капитулировала.

прекращение обязательного военного обучения в японских ШКОЛАХ

ЛОНДОН, 2 сентября. (ТАСС). Как собилает токийский корреспоилент вгент-

тельство об'явило об отмене обязательства Рейтер, 1 сентября японское празн- ного военного обучения в школах.

послание чан каи-ши к народу

областей, в частности-цензуры над прес- зация политических партий.

ЛОНДОН, 3 сентября. (ТАСС). Как пере- сой в течение определенного срока. В подает агентство Рейтер, в послании слании говорится, что правительство опуб-Генералиссимуса Чан Кай-ши и народу на- ликует закон, разрешающий деятельность пред явиля свои требования и в словарю, «прытулак», «чырвопазем» и др., в ко- горманские владельцы продолжают контро- панни достигают 60 маллионов фунтов мечен план проведения ряда реформ и от- политических ассоциаций и организаций. мены контроля военного времени в ряде Этим законом будет предусмотрена легали-

праздник возрождения польской авиации.

ня Польша торжественно отмечала день возрождения польской авизиии. На состоявшемся по этому поводу параде военновоздушных сил ирисутствовали тысячи варшавян. На трибуне находились президент Крайовой Рады Народовой Берут, премьер-министр Осубка-Моравский, вицепремьер Гомулка, министры, президент. Варшавы Толвинский, командование Поль: ского Войска, а также посол СССР в

ВАРШАВА, 2 сентября. (ТАСС). Сегод- Великобритании, Франции, Югославяя др. гости. Торжество открыл президент Крайовой Рады Народовой Верут, выразнащий глу-бокую благодарность Советскому Союзу за большую помощь, оказанную Польской республике в возрождении польской авп-

> Затем состоялся парад польских воздушных сил, в котором приняло участие около 200 боевых и учебных самолетов.

Ответственный разантер B. E. CAMYTUH.

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ И КИНО:

Кинотеатр «ПЕРВЫЯ» «ЗОЛОТАЯ ТРОПА»

Кинотеатр «БЕЛАРУСЬ»

«НЕБО МОСКВЫ»

Кинотентр «РОДИНА» «ДЖОРДЖ ИЗ ДИНКИ-ДЖАЗА»

Детский кимотеатр «АПОЧТ ЯАТОКОВ»

С 1 СЕНТЯБРЯ РАБОТАЕТ бюро товарных экспертиз при Наркомторге БССР.

АДРЕС: г. Минек, Дом правительства, комната № 412. Наркомторг СССР (циркуляр № 050 от 13 марта 1945 года) ОБЯЗЫВАЕТ местные торги, тресты столовых и рекомендует другим торгующим организациям приглашать экспертов.

Бюро товарных экспертиз во всех случаях получения в горговой сети недобро качественных мли несоответствующих ОСТ'ам и техническим условиям товаров для составления акта экспертиз.

Белорусский государственный театральный институт ОБ'ЯВЛЯЕТ ПРИЕМ СТУДЕНТОВ

НА 1 КУРС АКТЕРСКОГО ФАКУЛЬТЕТА

Институт готовит высококвалифицированных актёров для республиканских и областных театров БССР. СРОК ОБУЧЕНИЯ В ИНСТИТУТЕ 4 ГОДА.

Принимаются граждане в возрасте от 17 до 35 лет, имеющие аттестат об окончания полного курса средней школы.

Поступающие подвергаются вступительным испытаниям по следующим дисциплинам: белорусскому языку (письменное сочинение, грамматика, литература), русскому языку (грамматика, литература), истории народов СССР и Конституции СССР. Окончившие среднюю школу с золотой или серебряной медалью в 1945 году,

в также с аттестатом отличника в 1944 году, освобождаются от испытаний по общеобразовательным дисциплинам. Участинии Отечественной войны, окончившие среднюю щколу с аттестатом отличника, освобождаются от приёмных испытаний по общеобразовательным дисциплинам независимо от года окончания На испытания по специальности поступающий должен подготовить:

а) басню, б) стихотворение, в) прозанческий отрывок. Стихотворный и прозанческий материал должен быть подготовлен на белорусском и русском языках. Поступающие подают заявление на имя директора института. К заявлению приложить: документ об образовании (в подлиннике), автобнографию, справку об отношения к воннской обязанности (для военнообязанных), справку о состоянии

эдоровья, три фотокарточки и почтовых марок на 60 копеск.
ПРИЕМ ЗАЯВДЕНИЙ ДО 25 СЕНТЯБРЯ.
Приёмные испытания с 20 но 28 сентября. Начадо занятий с 1 октября лица, подавшие заявления, привывают для сдачи испы-ТАНИЯ ТОЛЬКО ПО ВЫЗОВУ ДИРЕКЦИИ ИНСТИТУЛА.

Все успевающие студенть получают стипендню, снабжение по нормам рабочих; иногородние обеспечивлются общежнитем или казртирой, АДРЕС ИНСТИТУТА: тор. Манск, улица Пункция, дом № 35. дирекция института

ражным таблицам.

минский филиал

Всессюзного финансого-экономического заочного института возобновил работу и производит приём в институт

Студенты прежних наборов восстанавливаются в правах. Филиал является высшим учебным заведением и имеет целью подготовку без отрыва от производства экономистов-финансистов и экономистов-бухгалтеров. СРОК ОБУЧЕНИЯ - 5 ЛЕТ.

Принимаются лица, имеющие аттестаты об окончании среднего учебного эзведения. Поступающие подвергаются приёмным испытаниям по русскому языку и литературе, математике, географии, истории народов СССР,

подробные условия приема можно получить лично или почтои по адресу: г. Минск, Лепниская, 41, Чинский филмал взино (ежедневно с 15 до 19 часов вечера).

Вниманию граждан!

СБЕРЕГАТЕЛЬНЫЕ КАССЫ ПРИНИМАЮТ И ВЫДАЮТ ВКЛАДЫ ДО ВОСТРЕБОВАНИЯ

с выплатой 3 процентов годовых; ПРИНИМАЮТ СРОЧНЫЕ ВКЛАДЫ, по которым выплачивают

5 проц. годовых: ПРИНИМАЮТ ВЫИГРЫШНЫЕ ВКЛАДЫ, с выплатой доходов вкладчикам по их вкладам в виде выигрышей;

выдают и оплачивают аккредитивы: ПРИНИМАЮТ К ИСПОЛНЕНИЮ ОТ ВКЛАДЧИКОВ распоряжения о переводе их вкладов в другие сберкассы, а также ВЫ-ПЛАЧИВАЮТ ВКЛАДЧИКАМ переводы вкладов, поступивших из других сберегательных касс;

ВЫПЛАЧИВАЮТ ВЫИГРЫШИ по облигациям государственных займов и билетов денежно-вещевой лотерен; ПРОВЕРЯЮТ ОБЛИГАЦИИ государственных зайнов по ти-

ВКЛАДЫ, ВНЕСЕННЫЕ В СБЕРЕГАТЕЛЬНЫЕ КАССЫ, АМдаются вкладчикам по их требованию частично или полностью. Тайна и неприкосновенность вкладов

> гарантируются законом. ПОЛЬЗУЙТЕСЬ УСЛУГАМИ СБЕРЕГАТЕЛЬНЫХ КАСС!

Управление гострудсберкасе. и госкредита Белорусской ССР.

АДРЕС РЕДАКЦИИ И ИЗДАТЕЛЬСТВА: гор. Мянск. ул. Пушкина, 55, 2-й этаж. Телефоны редакции отв. редакции и издательства: гор. мянск. ул. Пушкина, 55, 2-й этаж.